



ทัวร์ครับ  
TOURKRUB

บริษัท ทัวร์ครับ แทรเวล จำกัด

33/51 อาคารวอลสตรีท ชั้น 11 ถนนสุขุมวิท แขวงสุริยวงค์ เขตบางรัก  
กทม. 10500 เลขประจำตัวผู้เสียภาษี 01055568102570 โทร 02-853-  
9982



**#22785** ทัวร์จีน ซีอาน 4 วัน 2 คืน  
2UXIY-9C001 พิพิธภัณฑสถานทหารดิน  
เผาจีนซี พิพิธภัณฑสถานศิลปะซีอาน จัตุรัส  
ฮ่องกง+หอระฆัง บิน 9C (BKK)



# บินตรงซีอาน

นครหลวงสามราชวงศ์ 4 วัน 2 คืน



**เดินทาง**

06 - 09 มี.ค. 69 14,888  
13 - 16 มี.ค. 69 15,888  
20 - 23 มี.ค. 69 15,888

27 - 30 มี.ค. 69 15,888  
16 - 19 เม.ย. 69 17,888  
23 - 26 เม.ย. 69 16,888

08 - 10 พ.ค. 69 16,888  
22-25 พ.ค. 69 15,888  
29 พ.ค. - 1 มิ.ย. 69 14,888

**ไฮไลท์**

กองทัพทหารดินเผา - พิพิธภัณฑ์ซีอาน  
วัดลามะ - ถนนคนเดินต้าถิง - โม่หลงร้าน



วัดลามะ



พิพิธภัณฑ์ซีอาน



ถนนคนเดินต้าถิง

ราคาเริ่มต้น  
**14,888**

2UXIY-9C001

春秋航空  
SPRING AIRLINES

4วัน 2คืน



# บินตรงซีอาน นครหลวงสามราชวงศ์

## 4 วัน 2 คืน โดยสายการบิน สปริงแอร์ (9C)

จัดรัสทานป่าใหญ่ งามตระการกลางใจเมือง กองทัพทหารดินเผาจีนซี สว่างมทรงคุณค่า

|   | โปรแกรมเดินทาง                                                                                                                                                                                  | เช้า | เที่ยง | ค่ำ        | โรงแรมที่พัก                                                                             |
|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|--------|------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | กรุงเทพฯ (สุวรรณภูมิ)                                                                                                                                                                           |      |        | ✈          |                                                                                          |
| 2 | กรุงเทพฯ (สุวรรณภูมิ) – ซีอาน (ท่าอากาศยานซีอานเสียนหยาง) (9C6252 : 02:50 - 07:35) ซีอาน - วัดลามะ - วัดมั่งกรหลับ - ศาลหลักเมือง - จัดรัสเจดีย์ห่านป่าใหญ่ - ถนนคนเดินต้าถ้งไรรันตรา           | 🍴    | 🍴      | 🍴          | JIN JIANG WEST CAPITAL HOTEL XI'AN<br>หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว<br>** มาตรฐานประเทศจีน ** |
| 3 | พิพิธภัณฑฑ์ทหารดินเผาจีนซี (รวมรถอุทยาน) - พิพิธภัณฑฑ์ศิลปะซีอาน - จัดรัสหอกลอง+หอรบะมั่ง - ถนนมุสลิม<br>OPTIONAL SHOW: โชว์ตำนานเส้นทางสายไหม                                                  | 🍴    | 🍴      | อิสระ<br>X | JIN JIANG WEST CAPITAL HOTEL XI'AN<br>หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว<br>** มาตรฐานประเทศจีน ** |
| 4 | ผ่านชมกำแพงเมืองโบราณ - พิพิธภัณฑฑ์ซีอาน + เจดีย์ห่านป่าเล็ก - ถนนโบราณชวย่นเหมิน - ต้นไม้แห่งชีวิตซีอาน - ซีอาน (ท่าอากาศยานซีอานเสียนหยาง) - กรุงเทพฯ (สุวรรณภูมิ) (9C6251 : 22:10 - 01:20+1) | 🍴    | 🍴      | ✈          |                                                                                          |

| วันเดินทาง           | ผู้ใหญ่พัก 2-3 ท่าน<br>ท่านละ | พักเดี่ยว<br>เพิ่มท่านละ | จอยแลนด์ ไม่ใช่ตัว<br>ท่านละ |
|----------------------|-------------------------------|--------------------------|------------------------------|
| 06 - 09 มี.ค. 69     | 14,888.-                      | 3,000.-                  | 11,888.-                     |
| 13 - 16 มี.ค. 69     | 15,888.-                      | 3,000.-                  | 11,888.-                     |
| 20 - 23 มี.ค. 69     | 15,888.-                      | 3,000.-                  | 11,888.-                     |
| 27 - 30 มี.ค. 69     | 15,888.-                      | 3,000.-                  | 11,888.-                     |
| 16 - 19 เม.ย. 69     | 17,888.-                      | 3,000.-                  | 11,888.-                     |
| 23 - 26 เม.ย. 69     | 16,888.-                      | 3,000.-                  | 11,888.-                     |
| 08 - 10 พ.ค. 69      | 16,888.-                      | 3,000.-                  | 11,888.-                     |
| 22 - 25 พ.ค. 69      | 15,888.-                      | 3,000.-                  | 11,888.-                     |
| 29 พ.ค. - 1 มิ.ย. 69 | 14,888.-                      | 3,000.-                  | 11,888.-                     |

ราคาทัวร์ข้างต้นยังไม่รวมค่าทิปมัคคุเทศน์ท้องถิ่นและคนขับรถ 2,000 บาท/ท่าน/ทริป

**\*\* ทารก (อายุไม่เกิน 2 ขวบ) ท่านละ 9,900 .-\*\***

| วันแรก    | กรุงเทพฯ (สุวรรณภูมิ)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 22.30 น.  | พร้อมกันที่ <b>ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ</b> อาคารผู้โดยสารระหว่างประเทศ ชั้น 4 ประตู 10 โดยมีเจ้าหน้าที่คอยให้การต้อนรับและอำนวยความสะดวกตรวจเช็คสัมภาระและเอกสารการเดินทางให้กับทุกท่าน <b>เช็คอิน ณ เคาน์เตอร์ สายการบิน สปริงแอร์ (9C) รวมน้ำหนักกระเป๋าสำหรับโหลดใต้เครื่อง 20 กิโลกรัม โดยจำกัดที่ ท่านละ 1 ใบ</b>                                          |
| วันที่สอง | กรุงเทพฯ (สุวรรณภูมิ) – ชีอาน (ท่าอากาศยานชีอานเสียนหยาง) (9C6252 : 02:50 - 07:35) ชีอาน - วัดลามะ - วัดมังกรหลวง - ศาลหลักเมือง - จัตุรัสเจ็ดย่านป่าใหญ่ - ถนนคนเดินต้าถั่งไฉ่นิทร                                                                                                                                                                           |
| 02.50 น.  | ออกเดินทางจาก <b>ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ</b> สู่ <b>สนามบินชีอานเสียนหยาง มณฑลส่านซี</b> โดย สายการบิน <b>สายการบิน สปริงแอร์ (9C)</b> เที่ยวบินที่ <b>9C6252</b> <b>**ไม่มีอาหารบนเครื่อง สายการบินมีขายอาหารบนเครื่อง ท่านสามารถสั่งซื้อได้ ณ เจ้าหน้าที่แอร์ บนเครื่องบิน ทั้งนี้เมนูอาหารอาจจะแตกต่างกันออกไปในแต่ละไฟลท์ โดยมีสายการบินเป็นผู้กำหนด **</b> |



|          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 07.35 น. | เดินทางถึง <b>ท่าอากาศยานนานาชาติสนามบินชีอานเสียนหยาง</b> อดีตเมืองหลวงแห่งราชวงศ์อันยิ่งใหญ่ของจีนและศูนย์กลางอารยธรรมโบราณที่มีประวัติศาสตร์ยาวนานกว่า 3,100 ปี ตั้งอยู่ในมณฑลส่านซี บนที่ราบกวนจง เป็นเมืองแห่งความรุ่งเรืองที่ครั้งหนึ่งเคยถูกเรียกว่า "ฉางอาน" ซึ่งมีความหมายว่า "ความสงบยืนยาว" ชีอานเป็นจุดกำเนิดของ 13 ราชวงศ์ในประวัติศาสตร์จีน เช่น ราชวงศ์โจว, ฉิน, ฮั่น, และ ถึง พร้อมด้วยสิ่งก่อสร้างทางประวัติศาสตร์ที่สะท้อนถึงความเจริญรุ่งเรืองในอดีตมากมาย ทั้งยังเป็นจุดเริ่มต้นของเส้นทางสายไหม ซึ่งเป็นเส้นทางการค้าสำคัญในยุคโบราณที่เชื่อมจีนกับโลกตะวันตก ปัจจุบันชีอานได้รับการยกย่องจากองค์การยูเนสโกให้เป็น <b>เมืองประวัติศาสตร์โลก</b> เนื่องจากตัวเมืองเต็มไปด้วยแหล่งมรดกทางวัฒนธรรมที่โดดเด่น |
| เช้า     | <b>รับประทานอาหารเช้า เมนู แฮมเบอร์เกอร์ เพื่อความสะดวก (มื้อที่ 1)</b><br>นำท่านแวะสักการะ <b>วัดลามะ</b> สัมผัสจิตวิญญาณทิเบตใจกลางชีอาน หรือที่รู้จักกันในนาม "วัดกว้างเหริน" วัดในพุทธศาสนานิกายทิเบต (นิกายเกลุกปะ หรือนิกายหมวกเหลือง) เพียงแห่งเดียวในมณฑลส่านซี สร้างขึ้นในปี ค.ศ. 1703 โดยจักรพรรดิคังซีแห่งราชวงศ์ชิง กำแพงสีแดงสด ธงมนต์ 5 สีที่โบกสะบัด และกงล้อมนตราที่เรียงรายอยู่รอบวิหาร สร้างบรรยากาศอันเป็นเอกลักษณ์ที่แตกต่างจากวัดจีนแบบชาวฮั่นทั่วไป วัดแห่งนี้ยังเป็นที่ประดิษฐานองค์พระแม่ตาราเขียว ซึ่งเป็นที่เคารพนับถืออย่างสูงในศาสนาพุทธแบบ                                                                                                                                                        |



ทิเบต นอกจากนี้ ภายในวัดยังเต็มไปด้วยโบราณวัตถุล้ำค่ามากมาย เช่น พระพุทธรูปปางประทับนั่งบนดอกบัวสมัยราชวงศ์ถัง และจารึกที่เขียนโดยลายพระหัตถ์ของจักรพรรดิถังซีเอง บรรยากาศที่เงียบสงบและเปี่ยมด้วยพลังแห่งศรัทธา ทำให้วัดกว้างเหรินเป็นสถานที่ที่เหมาะสมอย่างยิ่งสำหรับการพักใจจากความวุ่นวายและค้นหาความสงบในจิตใจ



จากนั้นนำท่านสักการะ **วัดมังกรหลวง** โอเอซิสแห่งความสงบที่ซ่อนตัวอยู่ใจกลางเมือง ที่นี่คือหนึ่งในวัดพุทธที่เก่าแก่ที่สุดของมณฑลส่านซี สร้างขึ้นตั้งแต่สมัยราชวงศ์ฮั่นเมื่อกว่า 1,800 ปีก่อน บรรยากาศภายในวัดร่มรื่นและเงียบสงบอย่างน่าอัศจรรย์ ชวนให้รู้สึกเหมือนได้ย้อนเวลากลับไปในอดีต สัมผัสได้ถึงพลังแห่งศรัทธาที่สืบทอดมาอย่างยาวนาน เหมาะสำหรับผู้ที่ต้องการความสงบในจิตใจและชื่นชมสถาปัตยกรรมโบราณที่ยังคงความงดงาม



กลางวัน รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร **(มื้อที่ 2)**

บ่าย นำท่านเดินทางสู่ **ศาลเจ้าหลักเมืองซีอาน** ท่ามกลางย่านการค้าใจกลางเมืองซีอานที่คึกคักจอแจ ศาลเจ้าหลักเมืองซีอาน หนึ่งในสามศาลเจ้าหลักเมืองที่สำคัญที่สุดของจีน ศาลเจ้าแห่งนี้สร้างขึ้นครั้งแรกในสมัย



ราชวงศ์หมิง ปี ค.ศ. 1387 ถือเป็นศูนย์รวมจิตใจและเป็นทีเคารพสักการะของชาวเมืองมานานกว่า 600 ปี สถาปัตยกรรมโบราณที่โอ่อ่าและเปี่ยมด้วยรายละเอียดอันวิจิตร ทำให้ที่นี่ไม่ได้เป็นเพียงศาสนสถานของลัทธิเต๋าที่สำคัญ แต่ยังเป็นมรดกทางวัฒนธรรมที่บอกเล่าเรื่องราวประวัติศาสตร์ของเมืองซีอานได้อย่างมีชีวิตชีวา กลิ่นควันธูปที่ลอยอวลในอากาศ เสียงสวดมนต์ และความเลื่อมใสศรัทธาของผู้คน สร้างความรู้สึกสงบและน่าเลื่อมใส ศาลเจ้าแห่งนี้เป็นที่ที่ชาวบ้านมักจะมาขอพรในเรื่องต่างๆ ตั้งแต่การขอฝน ขอความเป็นธรรม ไปจนถึงการขอให้ครอบครัวอยู่เย็นเป็นสุข



จากนั้นก้าวเข้าสู่ **จัตุรัสเจดีย์ห่านป่าใหญ่** เดินทางย้อนเวลาสู่ความรุ่งเรืองของราชวงศ์ถัง ศูนย์กลางทางวัฒนธรรมและจิตวิญญาณของเมืองซีอาน เป็นที่ตั้งของเจดีย์ห่านป่าใหญ่สูงตระหง่าน สัญลักษณ์แห่งการเดินทางไปอัญเชิญพระไตรปิฎกของพระถังซำจั๋ง จัตุรัสแห่งนี้ไม่ได้เป็นเพียงลานกว้าง แต่เป็นพื้นที่สาธารณะขนาดมหึมาที่ผสมผสานประวัติศาสตร์เข้ากับควมมีชีวิตชีวาของยุคปัจจุบัน. ในยามค่ำคืน ที่นี่จะแปลงโฉมเป็นเวทีของการแสดงน้ำพุดนตรีที่ใหญ่ที่สุดในเอเชีย แสงสีเสียงตระการตาสะกดทุกสายตา ทำให้จัตุรัสแห่งนี้เป็นหนึ่งในจุดหมายปลายทางที่ไม่ควรพลาดเมื่อมาเยือนซีอาน (**ไม่เข้าชมในวัดต้าฉือเอน และเจดีย์ห่านป่าใหญ่**)





คำ

### รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 3)

นำท่านเข้าชม **ถนนคนเดินต้าถังไฉ่หนิง** ก้าวเข้าสู่ถนนคนเดินต้าถังไฉ่หนิง เปรียบเสมือนการเดินทางทะลุมิติกลับไปสู่ราชวงศ์ถังอันยิ่งใหญ่ ที่นี่คือแหล่งท่องเที่ยวเชิงวัฒนธรรมที่ผสมผสานสถาปัตยกรรมโบราณเข้ากับแสงสีและเทคโนโลยีสมัยใหม่ได้อย่างลงตัว บนถนนคนเดินที่ทอดยาวกว่า 2,100 เมตร คุณจะตื่นตาตื่นใจไปกับอาคารสไตล์ถังที่ส่องสว่างไสว การแสดงวัฒนธรรมอันน่าทึ่ง และบรรยากาศที่คึกคักราวกับเมืองฉางอันในอดีตกลับมามีชีวิตอีกครั้ง ที่นี่ไม่ได้เป็นเพียงแค่สถานที่ท่องเที่ยว แต่เป็นประสบการณ์ที่เปิดโอกาสให้คุณได้เป็นส่วนหนึ่งของประวัติศาสตร์ สวมชุดฮั่นฝูเดินเฉิดฉาย ถ่ายรูปสวยๆ และลิ้มลองอาหารท้องถิ่นรสเลิศ



สมควรแก่เวลานำท่านเข้าสู่ที่พัก

ที่พัก

**XI'AN JIANGUO AIRPORT HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)**

วันที่สาม

พิพิธภัณฑ์ทหารดินเผาจินซี (รวมรถอุทยาน) - พิพิธภัณฑ์ศิลปะซีอาน - จัตุรัสหอกหลง+หอรบขัง - ถนนมุสลิม

OPTIONAL SHOW: โชว์ตำนานเส้นทางสายไหม

เช้า

### รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (มื้อที่ 4)

นำท่านชม **พิพิธภัณฑ์กองทัพทหารดินเผาจินซีช่องใต้** (ระยะทาง 44 ก.ม. ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1 ชั่วโมง) สถานที่สำคัญที่สุดของเมืองซีอาน ที่ได้รับการประกาศรับรองจากองค์การยูเนสโกให้เป็นมรดกทางวัฒนธรรมของโลก ในปี ค.ศ. 1987 คือ กองทัพทหารดินเผาถูกค้นพบในปี ค.ศ. 1974 โดยชาวบ้านในพื้นที่ ขณะขุดบ่อน้ำ และนับแต่นั้นมาสถานที่แห่งนี้ก็กลายเป็นหนึ่งในแหล่งโบราณคดีที่สำคัญที่สุดของจีน ตัวพิพิธภัณฑ์คาดว่าอยู่ใกล้กับสุสานจินซีช่องใต้ จักรพรรดิผู้รวบรวมแผ่นดินจีนเป็นหนึ่งเดียว ที่ได้สร้างสุสานขนาดใหญ่ที่สะท้อนถึงอำนาจและความรุ่งเรือง โดยมี กองทัพทหารดินเผา ซึ่งเป็นรูปปั้นทหารที่แกะสลัก



อย่างวิจิตรบรรจงจำนวนมากกว่า 8,000 ชิ้น เพื่อปกป้องพระองค์ในโลกหลังความตาย หุ่นทหารทุกตัวมีขนาดเท่าตัวคนจริง และมีใบหน้าแตกต่างกันทุกตัว มีบันทึกว่าสุสานแห่งนี้ใช้แรงงานทาสเป็นจำนวนถึง 726,000 คนใช้เวลาก่อสร้าง 36 ปี กองทัพทหารดินเผาไม่เพียงแค่สะท้อนถึงความยิ่งใหญ่ของอาณาจักรจีนซี แต่ยังแสดงถึงความรู้และเทคโนโลยีของจีนในยุคโบราณ ตั้งแต่การจัดทัพ การใช้วัสดุ และการสร้างงานศิลปะที่สะท้อนความเชื่อในชีวิตหลังความตาย



กลางวัน รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (มือที่ 5)

บ่าย นำท่านเดินทางสู่ **จัตุรัสหอกลอง-หอรမ်း** ตั้งอยู่ใจกลางเมืองซีอาน มณฑลส่านซี ประเทศจีน เป็นสัญลักษณ์ที่สำคัญของเมือง หอรမ်းสร้างขึ้นในปี ค.ศ. 1384 ในสมัยราชวงศ์หมิง เดิมตั้งอยู่ทางตะวันตกของเมือง แต่ถูกย้ายมายังตำแหน่งปัจจุบันในปี ค.ศ. 1582 เพื่อให้สอดคล้องกับการขยายตัวของเมือง หอรမ်းมีความสูงประมาณ 36 เมตร ตั้งอยู่บนฐานสี่เหลี่ยมจัตุรัสที่กว้างขวาง โครงสร้างเป็นไม้ทั้งหลัง หลังคามุงด้วยกระเบื้องเคลือบสีเขียวและยอดประดับด้วยทองคำ ทั้งหอรမ်းและหอกลองเป็นตัวอย่างที่ยอดเยี่ยมของสถาปัตยกรรมจีนโบราณที่ผสมผสานความงามและความสมดุล นอกจากนี้ยังเป็นศูนย์กลางของกิจกรรมทางวัฒนธรรมและการท่องเที่ยวในซีอาน





นำท่านเดินทางสู่ **ถนนมุสลิม** ย่านชาวมุสลิมแห่งซีอาน สายใยของวัฒนธรรมที่ผสานกันระหว่างจีนดั้งเดิม และอารยธรรมอิสลามที่ฝังรากลึกนับพันปี ย่านที่เต็มไปด้วยกลิ่นเครื่องเทศ เสียงเรียกค้าขาย และความทรงจำของเส้นทางสายไหมที่ยังมีชีวิต ย่านนี้เป็นแหล่งรวมถนนสายเก่าที่เชื่อมกันเป็นเขาวงกตแห่งวิถีชาวมุสลิม กว่า 60,000 คนที่อาศัยอยู่ ณ ใจกลางเมืองซีอานมาตั้งแต่ยุคราชวงศ์ซ่ง ไปจนถึงราชวงศ์หมิงและชิง สองข้างถนนเป็นอาคารสไตล์หมิง-ชิงที่ผสมผสานกับความละเมียดของศิลปะอิสลาม คุณจะได้พบร้านขายอาหารฮาลาล เครื่องเทศหอมกรุ่น เตาย่างเคbab เนื้อและแกะแบบสด ๆ ชามเนื้อวัวตุ๋นในซุบใสที่เดือดควั่นฟุ้งไม่หยุด ขนมพื้นบ้านที่ผสมสูตรโบราณกับวิถีชีวิตของผู้คนที่นี่ นอกจากความอร่อย ยังมีมัสยิดเก่าแก่หลายแห่งที่ซ่อนอยู่ในตรอกซอย ที่เปรียบดังหัวใจของศรัทธา และการอยู่ร่วมกันของวัฒนธรรมจีนและมุสลิมอย่างสงบมาเนิ่นนาน

**คำ**

**อิสระรับประทานอาหาร ถนนมุสลิม เลือกชิม เลือกชมอาหารขึ้นชื่อที่รวบรวมจากทั่วจีน**



**\*\*\* Option Show โชว์เส้นทางสายไหม ราคาท่านละ 400 หยวน หากท่านใดสนใจ สามารถสอบถามเพิ่มเติมและชำระเงินได้ที่ไกด์ท้องถิ่นหรือหัวหน้าทัวร์**

**โชว์เส้นทางสายไหม** ดนตรีละครเวทีระดับโลกที่ผสมผสาน ศิลปะจีน และ มนต์เสน่ห์แห่งบรอดเวย์ เข้าไว้ด้วยกัน การแสดงนี้เป็นโปรเจกต์ที่ได้รับรางวัลมากมายและถูกคัดเลือกให้เป็นหนึ่งในโครงการสำคัญของ "หนึ่งแถบหนึ่งเส้นทาง" ในด้านวัฒนธรรมและการท่องเที่ยว เล่าถึงเรื่องราวของเด็กหนุ่มชาวจีนที่เติบโตในโลกตะวันตก เดินทางข้ามเวลาสู่ราชวงศ์ฮั่น และพบกับชายหนุ่มผู้สูงศักดิ์และหญิงสาวชาวต่างแดน ทั้งสามต้องเผชิญความท้าทายและการเปลี่ยนแปลงของยุคสมัย เรื่องราวแห่งมิตรภาพ วัฒนธรรม และจิตวิญญาณของเส้นทางสายไหมจึงถูกถ่ายทอดผ่านการแสดงอันยิ่งใหญ่ การแสดงนี้ใช้เทคนิคล้ำสมัย 3D โฮโลแกรม โปรเจกเตอร์ 360 องศา แสง สี เสียง และเอฟเฟกต์เวทีอลังการ เสริมด้วย การต่อสู้สไตล์กังฟู ศิลปะการเชิดหุ่น และดนตรีสด ทำให้ทุกฉากเต็มไปด้วยพลังแห่งอารมณ์

**\*\*\* ในกรณีที่ท่านไม่ต้องการซื้ออัปชั่นเพิ่มเติม บริษัทจะจัดให้คนขับรถพาท่านสู่ย่านช้อปปิ้งใกล้เคียงเพื่ออิสระตามอัธยาศัย**



**\*\*\* ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการซื้อ Optional Show ผ่านหัวหน้าทัวร์และไกด์เท่านั้น ด้วยเหตุผลในเรื่องของราคาทัวร์ และด้านความปลอดภัยของตัวท่านเอง รวมถึงการจัดการบริหารเวลาของกรุ๊ปทัวร์ ขอขอบคุณทุกท่านที่ให้ความร่วมมือ \*\***



จากนั้นนำท่านเดินทางเข้าสู่ที่พัก

**ที่พัก**

**HOLIDAY INN EXPRESS XI'AN HOTEL หรือเทียบเท่าระดับ 4 ดาว (มาตรฐานประเทศจีน)**

**วันที่สี่**

ผ่านชมกำแพงเมืองโบราณ - พิพิธภัณฑ์ซีอาน + เจดีย์ท่านป่าเล็ก - ถนนโบราณชว่ยนเหมิน - ต้นไม้แห่งชีวิตซีอาน - ซีอาน (ท่าอากาศยานซีอานเสียนหยาง) - กรุงเทพฯ (สุวรรณภูมิ) (9C6251 : 22:10 - 01:20+1)

**เช้า**

**รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม (มื้อที่ 6)**





ผ่านชม **กำแพงเมืองโบราณซีอาน** สัมผัสชีพจรของประวัติศาสตร์ที่ไหลเวียนอยู่ใจกลางเมืองซีอานบน กำแพงเมืองโบราณที่สมบูรณ์และยิ่งใหญ่ที่สุดของจีน ลองจินตนาการถึงการปั่นจักรยานบนเส้นทางกำแพง กว้าง 12 เมตร ที่ทอดยาวเกือบ 14 กิโลเมตร โอบล้อมเมืองเก่าไว้เป็นรูปสี่เหลี่ยมผืนผ้า ด้านหนึ่งคือ ทิวทัศน์ของเมืองที่ทันสมัย ส่วนอีกด้านคือหลังคาโค้งของสถาปัตยกรรมจีนโบราณ ที่นี่ไม่ใช่แค่แนวกำแพง ป้องกันเมืองในอดีต แต่เป็นมรดกโลกจาก UNESCO และเป็นพื้นที่สาธารณะที่มีชีวิตชีวาที่สุดแห่งหนึ่งของ ซีอาน ที่ซึ่งอดีตและปัจจุบันมาบรรจบกันอย่างลงตัว (**ไม่ขึ้นกำแพงเมือง**)



นำท่านชมชุมทรัพย์แห่งประวัติศาสตร์ในอ้อมกอดเจดีย์ห่านป่าเล็ก ณ **พิพิธภัณฑสถาน** ใจกลางเมืองซีอานที่เคยเป็นราชธานีของ 13 ราชวงศ์ ที่นี่ไม่ได้เป็นเพียงพิพิธภัณฑที่เก็บรวบรวมวัตถุโบราณล้ำค่ากว่า 130,000 ชิ้น แต่ยังโอบล้อมพื้นที่ประวัติศาสตร์ของ **เจดีย์ห่านป่าเล็ก** สมัยราชวงศ์ถังเอาไว้ด้วยกันอย่างลงตัว ที่นี้คือการผสมผสานอย่างกลมกลืนระหว่างสถาปัตยกรรมสมัยใหม่ สวนสวย และโบราณสถานเก่าแก่ ทำให้การมาเยือนพิพิธภัณฑสถานเปรียบเสมือนการเดินทางข้ามเวลาไปสัมผัสความรุ่งเรืองของนครฉางอันในอดีต

**กลางวัน**     **รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร (มื้อที่ 7)**

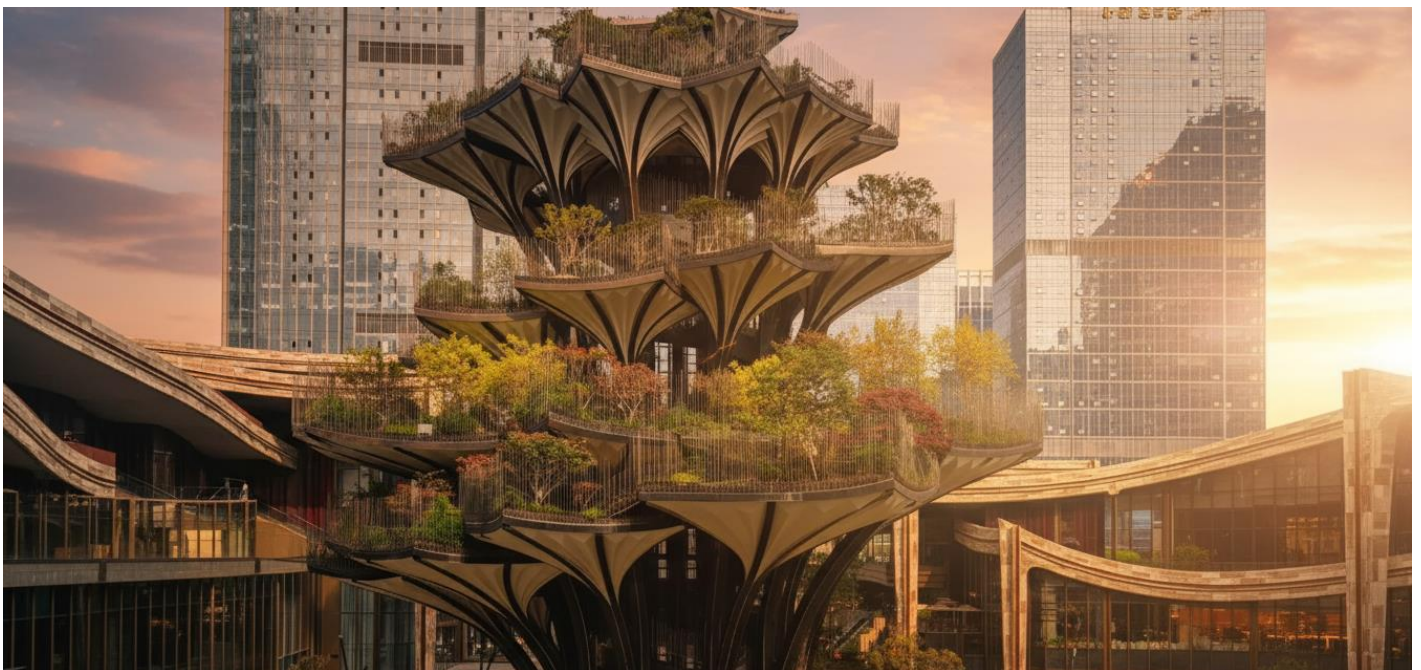
**บ่าย**            นำท่านเดินทางสู่ **ถนนวัฒนธรรมโบราณชวอันเหมิน** หรือที่รู้จักกันในนามถนนวัฒนธรรมโบราณ เปรียบเสมือนการเดินทางย้อนเวลากลับไปสู่ใจกลางโลกแห่งปัญญาชนและศิลปินของซีอานในยุค ราชวงศ์หมิงและชิง บนถนนที่ปูด้วยหินสีเขียวยาวกว่า 570 เมตร สองข้างทางเรียงรายไปด้วยอาคาร สถาปัตยกรรมโบราณ ที่อบอวลไปด้วยกลิ่นอายของหมิงจินและกระดาศ ที่นี้คือแหล่งรวมร้านค้าที่จำหน่าย "สมบัติสี่ประการในห้องหนังสือ" (พู่กัน, หมึก, กระดาศ, จานฝนหมึก) ตลอดจนภาพวาด, งาน



เขียนอักษรจีน, ตราประทับแกะสลัก และของที่ระลึกทางวัฒนธรรมมากมาย ทำให้ที่นี่เป็นสวรรค์ของคนรักศิลปะอย่างแท้จริง



นำท่านเดินทางสู่ **ต้นไม้แห่งชีวิตซีอาน** แลนด์มาร์กแห่งใหม่ใจกลางเมืองโบราณ ณ ใจกลางห้างสรรพสินค้าสุดหรูอย่าง **MIXC World** ในนครซีอาน เป็นที่ตั้งของ "ต้นไม้แห่งชีวิต" (Tree of Life) ประติมากรรมเหล็กขนาดมหึมาที่กลายเป็นแม่เหล็กดึงดูดนักท่องเที่ยวและชาวเมืองให้มาเยี่ยมชมและถ่ายภาพอย่างไม่ขาดสาย ผลงานการออกแบบโดยสถาปนิกชื่อดังชาวอังกฤษ Thomas Heatherwick นี้ไม่ได้เป็นเพียงแค่สิ่งก่อสร้างที่สวยงาม แต่ยังเป็นสัญลักษณ์ที่ผสมผสานความทันสมัยเข้ากับเส้นทางสายไหมในอดีตได้อย่างลงตัว





สมควรแก่เวลานำท่านเดินทางสู่ **สนามบินช็อนเสียนหยาง** เช็คอิน ณ เคาน์เตอร์ **สายการบิน สปริงแอร์ (9C) รวมน้ำหนักกระเป๋าสำหรับโหลดใต้เครื่อง 20 กิโลกรัม โดยจำกัดที่ท่านละ 1 ใบ**

**18.20 น.** ออกเดินทางจาก **สนามบินช็อนเสียนหยาง** สู่ **สนามบินสุวรรณภูมิ** กรุงเทพฯ โดย **สายการบินสปริงแอร์ (9C)** เที่ยวบินที่ **9C6251**

**21.25 น.** เดินทางถึง **สนามบินสุวรรณภูมิ** โดยสวัสดิภาพพร้อมความประทับใจ





## อัตราค่าบริการรวม



ค่าตัวโดยสารเครื่องบินไป-กลับ ชั้นประหยัด พร้อมค่าภาษีสนามบินทุกแห่งตามรายการทัวร์ ข้างต้น



เจ้าหน้าที่บริษัท ฯ คอยอำนวยความสะดวก ทุกท่านตลอดการเดินทาง



ค่าประกันวินาศภัยเครื่องบินตามเงื่อนไข ของแต่ละสายการบิน



ค่าอาหาร ค่าเข้าชม และ ค่ายานพาหนะทุกชนิด ตามที่ระบุไว้ในรายการทัวร์ข้างต้น



ค่าน้ำหนักกระเป๋าเดินทางในกรณีที่เกิดขึ้นกว่า สายการบินกำหนด 20 กิโลกรัม / ท่าน / ใบ



คุ้มครองการเสียชีวิตจากอุบัติเหตุสูงสุด 2,000,000 บาท  
คุ้มครองค่ารักษาพยาบาลจากอุบัติเหตุสูงสุด 500,000 บาท

(เงื่อนไขตามกรมธรรม์)เงื่อนไขประกันการเดินทาง ค่าประกัน อุบัติเหตุและค่ารักษาพยาบาล คุ้มครองเฉพาะกรณีที่ได้รับ อุบัติเหตุระหว่างการเดินทางไม่คุ้มครองถึงการสูญเสีย ทรัพย์สินส่วนตัวและไม่คุ้มครองโรคประจำตัวของผู้เดินทาง และคุ้มครองเฉพาะผู้เดินทางไปกลับพร้อมกรุ๊ปเท่านั้น



ค่าที่พักห้องละ 2-3 ท่าน ตามโรงแรมที่ ระบุไว้ในรายการหรือ ระดับเทียบเท่า

- กรณีห้อง TWIN BED (เตียงเดี่ยว 2 เตียง) ซึ่งโรงแรม ไม่มีหรือเต็ม ทางบริษัทขอปรับเป็นห้อง DOUBLE BED แทนโดยมี ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า  
- หากต้องการห้องพักแบบ DOUBLE BED ซึ่งโรงแรมไม่มี หรือเต็ม ทางบริษัทขอปรับเป็นห้อง TWIN BED แทนโดยมี ต้อง แจ้งให้ทราบล่วงหน้า เช่นกัน  
- กรณีพักแบบ TRIPLE ROOM 3 ท่าน ท่านที่ 3 อาจเป็น เสริมเตียง หรือ SOFA BED หรือ เสริมฟูกที่นอน ทั้งนี้ ขึ้น อยู่กับรูปแบบการจัดห้องพักของโรงแรมนั้นๆ



## อัตราค่าบริการไม่รวม



ค่าทำหนังสือเดินทางไทย และเอกสาร ต่างต่าง



ค่าภาษีน้ำมัน ที่สายการบินเรียกเก็บเพิ่ม ภายหลังจากทางบริษัทฯ ได้ออกตั๋วเครื่อง บินไปแล้ว ซึ่งลูกค้าต้องชำระส่วนต่างเพิ่ม



ภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% และหัก ณ ที่จ่าย 3%



ค่าทิปมัคคุเทศก์ท้องถิ่นและคนขับรถ รวม 2,000 บาท/ท่าน/ทริป (เด็กชำระทิป เท่ากับผู้ใหญ่) ชำระที่สนามบิน



ค่าน้ำหนักกระเป๋าเดินทางในกรณีที่เกิดขึ้นกว่าสาย การบินกำหนด



ค่าใช้จ่ายส่วนตัวนอกเหนือจากรายการ เช่น ค่า เครื่องดื่ม, ค่าอาหารที่สั่งเพิ่ม, ค่าโทรศัพท์ ฯลฯ สำหรับท่านที่รับประทานอาหารพิเศษ อาหารเจ หรือไม่ทาน เนื้อสัตว์ ไม่ทานหมู ไม่ทานไก่ และมีความจำเป็นให้ทาง บริษัท จัดเตรียมอาหารไว้ให้ท่านเป็นพิเศษนอกเหนือจากที่ กรุ๊ปจัดไว้ในรายการ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมตามจริงหน้างาน



ค่าธรรมเนียมเอกสารเข้าเมืองสำหรับผู้ถือ พาสปอร์ตต่างประเทศ

(ทางรัฐบาลจีนประกาศยกเลิกวีซ่าให้กับคนไทย ผู้ที่ประสงค์ จะพำนักระยะสั้นในประเทศจีน ในรอบ 6 เดือน ไม่เกิน 90 วัน \*\*ถ้ากรณีทางรัฐบาลจีนประกาศให้กลับมาใช้วีซ่า ผู้เดินทางจะ ต้องเสียค่าใช้จ่ายเพิ่มในการขอวีซ่าตามที่สถานทูตกำหนด)







## เงื่อนไขการให้บริการ

1. การเดินทางในแต่ละครั้งจะต้องมีผู้โดยสารจำนวน 10 ท่านขึ้นไป ถ้าผู้โดยสารไม่ครบจำนวนดังกล่าว ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงราคาหรือยกเลิกการเดินทาง
2. ในกรณีที่ลูกค้าต้องออกตัวโดยสารภายในประเทศ กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ เพื่อเช็คว่ากรุ๊ปมีการคอนเฟิร์มเดินทางก่อนทุกครั้ง เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ทบิน หรือเวลาบิน โดยไม่ได้แจ้งให้ทราบล่วงหน้า ทางบริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใด ๆ ในกรณี ถ้าท่านออกตัวภายในโดยไม่แจ้งให้ทราบและหากไฟล์ทบินมีการปรับเปลี่ยนเวลาบินเพราะถือว่าท่านยอมรับในเงื่อนไขดังกล่าว
3. การชำระค่าบริการ
  - 3.1 กรุณาชำระมัดจำ ท่านละ 15,000 บาท
  - 3.2 กรุณาชำระค่าทัวร์เต็มจำนวน ในกรณีที่ค่าทัวร์ราคาต่ำกว่า 10,000 บาท
  - 3.3 กรุณาชำระค่าทัวร์ส่วนที่เหลือ 30 วันก่อนออกเดินทาง \*\*45 วันก่อนเดินทางสำหรับช่วงสงกรานต์และปีใหม่\*\*
  - 3.4 กรณีวันเดินทางน้อยกว่า 21 วัน หรือราคาทัวร์โปรโมชั่น ต้องชำระค่าทัวร์เต็มจำนวนเท่านั้น
4. กรณีผู้เดินทางที่ต้องการความช่วยเหลือเป็นพิเศษ เช่น การขอใช้วีลแชร์ที่สนามบิน กรุณาแจ้งบริษัทฯ อย่างน้อย 7 วันก่อนการเดินทาง หรือเริ่มตั้งแต่ท่านจองทัวร์ มิฉะนั้นทางบริษัทฯ ไม่สามารถจัดการได้ล่วงหน้า ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายตามจริงที่เกิดขึ้นกับผู้เดินทาง (ถ้ามี)
5. กรณีใช้หนังสือเดินทางราชการ (เล่มน้ำเงิน) เดินทางเพื่อการท่องเที่ยวเกี่ยวกับคณะทัวร์ หากท่านถูกปฏิเสธในการเข้า-ออกประเทศใด ๆ ก็ตาม ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนค่าทัวร์และรับผิดชอบใด ๆ ทั้งสิ้น



## เงื่อนไขอื่นๆ

**โปรดตรวจสอบ PASSPORT :** กรุณานำพาสปอร์ตติดตัวมาในวันเดินทาง พาสปอร์ตต้องมีอายุไม่ต่ำกว่า 6 เดือน หรือ 180 วัน ขึ้นไปก่อนการเดินทาง และต้องมีหน้ากระดานอย่างต่ำ 6 หน้า

**หมายเหตุ :** สำหรับผู้เดินทางที่อายุไม่ถึง 18 ปี และไม่ได้เดินทางกับบิดา มารดา ต้องมีจดหมายยินยอมให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศจากบิดาหรือมารดาแนบมาด้วย







## เงื่อนไขการยกเลิก

\*\*กรณีการขอยกเลิกการเดินทาง หรือเลื่อนการเดินทาง นักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย(ผู้มีชื่อในเอกสารการจอง) จะต้องแฟกซ์ อีเมลล์ หรือ มาเซ็นเอกสารการยกเลิกที่บริษัท อย่างใดอย่างหนึ่ง เพื่อเป็นการแจ้งยกเลิกกับทางบริษัทอย่างเป็นลายลักษณ์อักษร (ทางบริษัทไม่ขอรับยกเลิกการจอง ผ่านทางโทรศัพท์ไม่ว่ากรณีใดๆ)

\*\*กรณีนักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย ต้องการขอรับเงินค่าบริการคืน นักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย (ผู้มีชื่อในเอกสารการจอง) จะต้องแฟกซ์ อีเมลล์ หรือ มาเซ็นเอกสารการขอรับเงินคืนที่บริษัท อย่างใดอย่างหนึ่ง เพื่อทำเรื่องขอรับเงินค่าบริการคืน โดยแนบหนังสือมอบอำนาจพร้อมหลักฐานประกอบการมอบอำนาจ หลักฐานการชำระเงินค่าบริการต่างๆ และหน้าสมุดบัญชีธนาคารที่ต้องการให้นำเงินเข้าให้ครบถ้วน โดยมีเงื่อนไขการคืนเงินค่าบริการ ตาม “ประกาศคณะกรรมการธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์ เรื่อง หลักเกณฑ์เกี่ยวกับการกำหนดอัตราการจ่ายเงินค่าบริการคืนให้นักท่องเที่ยว พ.ศ. 2563” ดังนี้

### ยกเลิก ไม่น้อยกว่า 30 วันก่อนการเดินทาง (ไม่นับวันเดินทาง)

**คืนเงินค่าทัวร์เต็มจำนวน** ยกเว้น ค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงเพื่อการเตรียมการนำเที่ยว ทั้งหมด เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่อง ค่าบริการแลนด์ ต่างประเทศ เป็นต้น

### ยกเลิก น้อยกว่า 15 วันก่อนการเดินทาง

**ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ ไม่คืนเงินค่าทัวร์ทั้งหมด** การจ่ายเงินคืนแก่นักท่องเที่ยวตามข้อกำหนดด้านบน ซึ่งมีการหักเงินในบางส่วนนั้น เนื่องจากทางบริษัทมีค่าใช้จ่ายที่ได้จ่ายจริงเพื่อการเตรียมการจัดนำเที่ยวไปแล้ว เช่น การมัดจำที่นั่งบัตรโดยสารเครื่องบิน การจองที่พัก และ ค่าใช้จ่ายที่จำเป็นอื่นๆ เป็นต้น

### ยกเลิก ไม่น้อยกว่า 15-29 วันก่อนเดินทาง (ไม่นับวันเดินทาง)

**คืนเงิน 50% ของค่าทัวร์ทั้งหมด** ยกเว้น ค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงเพื่อการเตรียมการนำเที่ยวทั้งหมด เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่อง ค่าบริการแลนด์ ต่างประเทศ เป็นต้น

### หากท่านงดการใช้บริการรายการใดรายการหนึ่ง หรือไม่เดินทางพร้อมคณะ:

ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านสละสิทธิ์ **ไม่อาจเรียกร้องค่า  
บริการและเงินมัดจำคืน ไม่ว่ากรณีใดๆ ทั้งสิ้น**

### การยกเลิกเดินทางกับกรุ๊ปที่ออกเดินทางช่วง เทศกาลวันหยุด เช่น ปีใหม่, สงกรานต์ เป็นต้น

บางสายการบินมีการกักที่นั่งมัดจำที่นั่งกับสายการบิน และค่ามัดจำที่หัก รวมถึงเที่ยวบินพิเศษ เช่น CHARTER FLIGHT **จะไม่มีการคืนเงินมัดจำ หรือ ค่า  
ทัวร์ทั้งหมดที่ชำระแล้ว** ไม่ว่ายกเลิกด้วยกรณีใดๆ

### กรณีที่ท่องเที่ยวตรวจคนเข้าเมืองในกรุงเทพฯ และต่าง ประเทศปฏิเสธการเดินทางออกหรือเข้าประเทศที่ระบุ

**บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ที่จะไม่คืนค่าทัวร์** ไม่ว่ากรณีใดๆ  
\*สำคัญ !! บริษัททำธุรกิจเพื่อการท่องเที่ยวเท่านั้น ไม่สนับสนุนการเดินทางเข้าญี่ปุ่นโดยผิดกฎหมาย ลูกค้าต้องผ่านการตรวจคนเข้าเมืองด้วยตัวของตนเอง โดยมีมัคคุเทศก์ไม่สามารถช่วยเหลือใดๆได้ทั้งสิ้น \*







## สำคัญ โปรดอ่านเงื่อนไขที่ท่านควรรทราบ



### ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับสายการบิน

การจัดที่นั่งบนเครื่องบินจะถูกกำหนดโดยสายการบิน ซึ่งจะดำเนินการผ่านระบบอัตโนมัติ ผู้โดยสารไม่สามารถเลือกที่นั่งได้ และที่นั่งอาจไม่ได้อยู่ติดกัน ซึ่งบริษัทไม่สามารถเข้าไปจัดการได้แต่อย่างใด



### ข้อมูลสำคัญเกี่ยวกับโรงแรมที่พัก

ห้องพักในโรงแรมอาจมีความแตกต่างกัน ดังนั้น ห้องพักประเภทห้องเดี่ยว (Single) ห้องพักร่วม (Twin/Double) และห้องพักสำหรับ 3 ท่าน (Triple) อาจไม่ได้ตั้งอยู่ในอาคารหรือชั้นเดียวกัน



### เงื่อนไขและข้อควรทราบอื่นๆ ทัวไปที่ท่านควรรทราบ

รายการทัวร์อาจมีการปรับเปลี่ยนหรือยกเลิกตามสภาพอากาศและความเหมาะสม โดยคำนึงถึงความปลอดภัยของผู้เดินทางเป็นหลัก โดยไม่จำเป็นต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า

## ไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่าย ตัวเครื่องบินภายในประเทศทุกกรณี

กรณีที่ท่านเดินทางจากต่างจังหวัด ค่าใช้จ่ายในการเดินทางเช่น ตัวเครื่องบิน รถไฟ รถทัวร์ ที่พัก ไม่ได้อยู่ในรายการทัวร์ รวมถึงกรณีที่เกี่ยวพัน (ภายในประเทศ) มีการเปลี่ยนแปลงอันเนื่องมาจาก สายการบินเปลี่ยนแปลงเวลาบิน เกี่ยวพัน ยกเลิกเที่ยวบิน หรือสาเหตุสุดวิสัยอื่นๆ ทางบริษัทจะไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายในส่วนนี้



### หากทำการชำระเงินแล้ว

ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขดังกล่าวแล้ว และจะไม่มี การฟ้องร้องใดๆ เนื่องจากท่านได้ยอมรับเงื่อนไขในการให้บริการแล้ว

**สำคัญ!!**

กรุณาอ่านเงื่อนไข  
แนบท้ายโดยละเอียด  
เพื่อประโยชน์สูงสุดของท่าน







ทัวร์ครับ  
TOURKRUB

บริษัท ทัวร์ครับ แทรเวล จำกัด

33/51 อาคารวอลสตรีททาวเวอร์ ชั้น 11 ถนนสุขุมวิท

แขวงสุริยวงศ์ เขตบางรัก กรุงเทพมหานคร 10500

เลขประจำตัวผู้เสียภาษี 01055568102570

ใบอนุญาตเลขที่ 11/13227

QR-ADD LINE



☎ 02-853-9982

| LINE ID: @tourkrub (อย่าลืมเติม @ นะครับ)

| 🌐 [www.tourkrub.co](http://www.tourkrub.co)

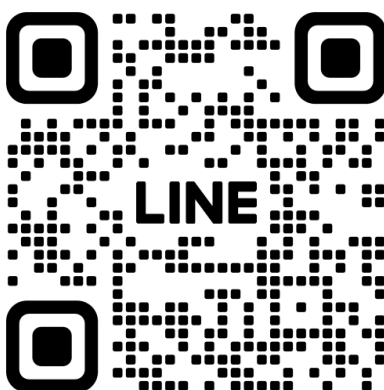
หากสนใจกรุณาติดต่อ ทัวร์ครับ แทรเวล

สอบถามผ่าน Line กด - [Tourkrub | LINE Official Account](#)

Facebook - [facebook.com/tourkrub](https://facebook.com/tourkrub)

เว็บไซต์ - [ทัวร์ต่างประเทศ เที่ยวต่างประเทศ บริษัททัวร์ต่างประเทศ | Tourkrub](#)

หรือโทร 02-853-9982/ 082-623-6969



สแกน QR Code เพื่อดูรายละเอียดเพิ่มเติม